

Journée d'étude

Université de Lille, Alithila

Organisateurs : Marie Bulté
& Frédéric Briot (Université de Lille)



**Jeudi 9
NOVEMBRE 2023**

Université de Lille

Campus Pont de Bois,
Maison de la recherche, bâtiment F,
salle F0.44 - Villeneuve d'Ascq

**ET
PLUS
ULTRA // ...**

**Les voix du dehors
dans les mondes
francophones**

PROGRAMME

8h45 | Accueil des participants

9h00 | Introduction de la journée

Frédéric BRIOT et Marie BULTÉ
(Université de Lille)

Session 1 : **Faire illusion ou non ?**

Présidence : **Yolaine PARISOT**

9h15

Marie BULTÉ (Université de Lille) et **Loïse LELEVÉ** (Université Paris Nanterre)

« *Eidos/Eidolon* ou l'auctorialité spectrale dans *La plus secrète mémoire des hommes* de Mohamed Mbougar Sarr »

10h00

Hanane LAGUER (Inalco/Science-Po Paris)

« L'orchestration des voix dans *L'Infante maure* de Mohammed Dib »

10h30 - 11h00 | Pause café

Session 2 : **Voix possibles et impossibles**

Présidence : **Caroline JACOT-GRAPA**

11h00

Yves CLAVARON (Université Jean Monnet-Saint-Étienne)

« "J'aboyai ma révolte" : l'animal (postcolonial) peut-il parler ? »

11h30

Yolaine PARISOT (Université Paris-Est Créteil)

« Voix spectrales des contre-fictions politiques ultra-contemporaines : des "hommes traduits" aux "frère[s] d'âme" »

12h00 - 13h30 | Pause déjeuner

Session 3 : **Le dehors du dedans**

Présidence : **Marie BULTÉ**

13h30

Paul DIRKX (Université de Lille)

« La voix littéraire *in* et *off*. Le cas de l'écriture en Belgique francophone »

14h00

Jadwiga BODZIŃSKA-BOBKOWSKA
(Université de Gdańsk)

« Trouver sa vraie voix dans une langue étrangère : Bruno Durocher, Anne Langfus et Piotr Rawicz »

14h30 - 15h00 | Pause café

Session 4 : **Comment prêter l'oreille ?**

Présidence : **Paul DIRKX**

15h00

Mathilde BERG (Université de Lille)

« Nommer l'innommable, dire l'indicible : représenter la cale du bateau négrier avec Fabienne Kanor »

15h30

Romuald FONKOUA (Sorbonne Université)

« Éclats de voix : du cri au langage »

<https://alithila.univ-lille.fr/>

